

日本之代表團。定八十名。現再增加。至少者五百名。但日本之代表。或不能超過六百名。其如是之

中外要聞
○日本要保存并一師兵力
○德前副總統死後之影響
○美國飛行家歸骨故土
○奧匈兩國因爭地開釁

○日本要保存并一師兵力

東京電。首相原敬。昨與老政治家山縣有朋。叙談甚久。東京各報。極注意是秋間之華盛頓會議。故對於山氏所持之意見。尤為注意。因山氏現目在日本。頗有勢力。據中立之報稱。首相原敬。已被堅持原議所感動。謂日本雖必要有一師之兵力。故原敬特以此訪問山氏

○德前副總統死後之影響

柏林電。前副總統衣錫巴達被刺後。政治之戰爭。忽然爆發。院長胡德氏。已召集非常會議。討論應付此危險形勢。昨日紅軍與帝制黨。在柏林巷。大起衝突。工人兩名。重傷一名。該城群眾激烈。意欲奮鬥。警察拋棄紅軍旗入河中。為工人所阻。故警察向工人黨人。放槍轟擊。其情仍至險惡。恐德內閣亦將為此風潮所迫退云

○美國飛行家歸骨故土

華盛頓電。美國在錫亞二號號飛機失事之各軍官。將由英國戰艦。載回美國。昨日美總統夏定氏。已接英首相萊佐治來電稱。英國戰艦願由敵國戰艦。恭敬運載戰艦由飛船失事之各軍官靈柩回國。希望貴國俯允云。外交部長曉士。已致文答覆英國。允其所請云。

○奧匈兩國因爭地開釁

維也納電。奧大利憲兵。前赴接管西匈牙利。乃遭匈牙利陸軍抗擊。雙方小戰。死傷多人。奧大利兵乃保守其地位。以候維也納援兵之出發。而匈牙利亦決不撤退該處軍隊。此顯然是輕視特字安和約云。維也納又電。維也納和約所載。西匈牙利之地。應交奧大利管轄。以後則名為巴根倫。自該地歸奧政府管理後。則請求列強允肯奧國移民居該地。以消滅境界。查巴根倫面積約千七百方里。居民三十五萬人云

○德政府懸賞十萬馬克緝兇

柏林電。廿八日有偵探多人。已在奧芬堡地方。細心考察該處情形。希望緝獲謀殺前副總統衣錫巴達之兇手。偵探等帶有警犬六頭以為查案之助。聞總統衣錫巴達。已令由政府出銀十萬馬克。以懸賞捉獲或帶前前往兇手者。現衣錫巴達之屍。已移至北古離士登云。倫敦又電。據接柏林電稱。德國胡列注士特總統流比。上星期五與各領袖會議。謂謀殺衣錫巴達之舉動。必係屬于政爭。無可疑義。特急以後暗殺之舉。必常常發現。殊碍人民之安寧云

○中英日多派代表赴美

華盛頓電。華盛頓官場。昨以各國派許多代表出席。始知該會議及遠東問題之重要。英政府答復美國國務院。謂代表團員。其數約共百名。中國政府。前數日亦已派代表團員。謂中國之代表及隨員。約共五百名

日本之代表團。定八十名。現再增加。至少者五百名。但日本之代表。或不能超過六百名。其如是之

中外要聞
○日本要保存并一師兵力
○德前副總統死後之影響
○美國飛行家歸骨故土
○奧匈兩國因爭地開釁

○日本要保存并一師兵力

東京電。首相原敬。昨與老政治家山縣有朋。叙談甚久。東京各報。極注意是秋間之華盛頓會議。故對於山氏所持之意見。尤為注意。因山氏現目在日本。頗有勢力。據中立之報稱。首相原敬。已被堅持原議所感動。謂日本雖必要有一師之兵力。故原敬特以此訪問山氏

○德前副總統死後之影響

柏林電。前副總統衣錫巴達被刺後。政治之戰爭。忽然爆發。院長胡德氏。已召集非常會議。討論應付此危險形勢。昨日紅軍與帝制黨。在柏林巷。大起衝突。工人兩名。重傷一名。該城群眾激烈。意欲奮鬥。警察拋棄紅軍旗入河中。為工人所阻。故警察向工人黨人。放槍轟擊。其情仍至險惡。恐德內閣亦將為此風潮所迫退云

○美國飛行家歸骨故土

華盛頓電。美國在錫亞二號號飛機失事之各軍官。將由英國戰艦。載回美國。昨日美總統夏定氏。已接英首相萊佐治來電稱。英國戰艦願由敵國戰艦。恭敬運載戰艦由飛船失事之各軍官靈柩回國。希望貴國俯允云。外交部長曉士。已致文答覆英國。允其所請云。

○奧匈兩國因爭地開釁

維也納電。奧大利憲兵。前赴接管西匈牙利。乃遭匈牙利陸軍抗擊。雙方小戰。死傷多人。奧大利兵乃保守其地位。以候維也納援兵之出發。而匈牙利亦決不撤退該處軍隊。此顯然是輕視特字安和約云。維也納又電。維也納和約所載。西匈牙利之地。應交奧大利管轄。以後則名為巴根倫。自該地歸奧政府管理後。則請求列強允肯奧國移民居該地。以消滅境界。查巴根倫面積約千七百方里。居民三十五萬人云

○德政府懸賞十萬馬克緝兇

柏林電。廿八日有偵探多人。已在奧芬堡地方。細心考察該處情形。希望緝獲謀殺前副總統衣錫巴達之兇手。偵探等帶有警犬六頭以為查案之助。聞總統衣錫巴達。已令由政府出銀十萬馬克。以懸賞捉獲或帶前前往兇手者。現衣錫巴達之屍。已移至北古離士登云。倫敦又電。據接柏林電稱。德國胡列注士特總統流比。上星期五與各領袖會議。謂謀殺衣錫巴達之舉動。必係屬于政爭。無可疑義。特急以後暗殺之舉。必常常發現。殊碍人民之安寧云

○中英日多派代表赴美

華盛頓電。華盛頓官場。昨以各國派許多代表出席。始知該會議及遠東問題之重要。英政府答復美國國務院。謂代表團員。其數約共百名。中國政府。前數日亦已派代表團員。謂中國之代表及隨員。約共五百名

昇平戲院
八月三十號禮拜三
威水妹問甲
烈狗救主人
豆皮魚目本
戲院在回春堂
喊線詩收五五四

和昌
WO CHONG & CO.
P. O. Box 872
882 Ramaga Street
New Westminster, B. C.
中秋月餅
本店巧造餅食兼辦中西食品
子香脆送禮等物各樣俱全
請照上列門牌寄來定必從速付

錦城分堂定期開幕
啓者山布碌致公堂準於九月廿四號即夏曆八月廿四日奉五祖崇陸舉行開幕禮仰各分堂派代表預期蒞臨助慶爲盼
駐維城致公總堂預啓

承受生意告白
啓者城多利源益號生意原日弟與葉榮郭桂文郭稿章郭沖葉焯等所創今因他志願將名下股份舖底架生貨物出入賬項全盤頂與第一人承受定期九月一號在舖內交易如葉榮郭桂文郭稿章郭沖葉焯等個人名義有欠到各親朋各項數目關於源益號舖底架生貨物請依期到舖理明如過期乃係自便自負之舉或照源益號名義或改用別號將來生意盈虧不關退股人之事先此聲明以免後論
郭惠文啓

退股告白
啓者城多利源益號生意原日弟等與郭惠文所創今因志願別業願將名下所占股份舖底架生貨物來往賬項一概頂與郭惠文承受定期九月一號在舖交易自交易之後任由承受人或仍用源益字號或改組別名將來生意盈虧不關弟等退股人之事如各親朋或有數目與弟等轉帳未明者請依期到舖理明如過期不乃係自便自負特此聲明此佈
退股人 葉榮 郭稿章 郭桂文 葉焯 郭洋 同啓

今朝銀行(每百)五十六元叁
啓者城多利源益號生意原日弟等與郭惠文所創今因志願別業願將名下所占股份舖底架生貨物來往賬項一概頂與郭惠文承受定期九月一號在舖交易自交易之後任由承受人或仍用源益字號或改組別名將來生意盈虧不關弟等退股人之事如各親朋或有數目與弟等轉帳未明者請依期到舖理明如過期不乃係自便自負特此聲明此佈
退股人 葉榮 郭稿章 郭桂文 葉焯 郭洋 同啓

西氏...
仙方...
啓者...

西氏治內外各症良藥也
啓者...

香港樂天
報出世
啓者...

益壽...
啓者...

眼科良醫
啓者...

益壽...
啓者...

希軍被土國民軍控敗

巴爾幹：據動員教士坦丁堡電稱：在編加姆河希兵右翼：被土國民軍劇烈攻擊。希兵全線大遭挫折。土兵現目子彈甚豐。而希兵全軍。已陷于困難地位云。

又君士坦丁堡電：希土兩軍前線。一星期來。已停止活動。因希缺乏食水故也。希兵則竭力供給。用自動車載數千匹巴爾及木桶食水。前赴前線。土兵缺乏食水。更甚于希兵。乃懸賞千元。捉拿或擊斃希兵車夫一人。又出賞三千俘虜或擊斃一兵官云。

本埠新聞

●●●評論中國南北時局 本市之專時省英國教會。主事西牧師活氏稱：中國南方新組織之民主國。約有人民二萬萬。但他在華盛頓之裁減武裝會議。南方或無代表列席。活氏曾與華多年。深識中國政治情形。據伊又稱一方人民自組織政府。以孫某為首領。此政府並不歸北京政府統轄。將來之會議。而北京政府請往之代表。不能代表南方人民。至北方代表在會議時。所允諾何等決議。南方亦不承認。倘孫某不請議會准其派代表會議。中國必有許多奇怪現象。從此發生。南方定派代表列席為旁聽。但政府中候各國承認。蓋候各國有書請其到會云。

●●●調戲少女被拘 本市警局。口來接得報告在路毆打婦人案甚多。乃特派差人。于晚間察視此等惡徒。聞昨晚本埠得列街一一九號西人利安諾士密士。指犯攪擾女人在案。因該犯曾于道上尾一少女。出言調戲云云。

●●●工人慶日郵差派信 下星期一。工人慶日。乃公案大日子也。本市郵局之担保。實與領取郵件等事。祇由正午十二點。開至下午五點止。該日派郵差亦不派信云。

●●●世界上之勇於行者 西人都稱賈麥地滑氏。欲堅心步行地球之上。禮拜五正午駕抵本市。聞都氏與東方各雜誌一班人賭賽。懸賞五千元。步行全球。備遊各國大埠名勝。都氏七月十九日由美國舊省羅福利啓程。現在本市候輪轉往中國。都氏帶有寶函。乃舍路市長卡威路氏定于一九二六年交與紐約市長。欲領此五千元之獎款。須于五年之久。始能行遍全球。廿四復抵本市。然後始領。聞都氏訂約前行。已步行六千五百里矣。不久即可領款一千元。查此訂約步行之舉。一九一四年倡議。忽因歐戰中止。至今再行。都氏現年五十四歲。然觀其外貌。儼如四十歲云。

●●●誣告有反坐之條 華人馬興(譯音)控告陳効(譯音)在案。控以誣騙銀二百六十四元。當提馬氏審訊時。馬氏云。有人對他言。謂有 人名翁利士氏。欠予銀二百餘元。當余不在時。曾將款交與翁利士氏云。據翁利士氏云。吾交款與馬。而非翁利士氏。彼此各有執。官實以馬氏品行如何。差人提出正據。謂馬氏犯案。官實因此即將馬氏反坐。陳氏被釋放云。

加屬新聞

●●●洪門慶典之美觀 山巴爾致公堂函云。月之念吉號。為恭祝五祖先師慶辰。昨晚開大放洪門。招納英傑義士數名。開會時由李盟長希賓宣佈開會理由。後請新進會員向國旗行三鞠躬禮。隨請陳龍稱馬馬枝。君引新義士至五祖先師舉行加盟禮。到堂觀者。座無餘隙。禮畢。依次下堂。亦一時之熱鬧云。

念八號下午五時共設筵二拾餘席。酒至數巡。席間由徐會長舉酒宣佈是日設筵之理由。後請各手足齊飲一杯。為紀念五祖前因。隨請李盟長訓勉同人。皆示昆仲以堅志維持堂務為主旨。并將雲坤公堂洪門堂業各情一一表明。次請林德仁何就陳龍稱馬馬枝李奇劉佐臣林立本鄭理澤黃世滄陳垣君等。次第發論。言言金玉。足以策勵洪門之進行。每次演畢。掌聲如雷。飲至八盡醉而散云云。

又倡抵制日人工

世界報人員制給巴氏。對於抵制日人工。今又由城埠寄來函。其文略謂日人在卑特省。不祇佔漁業。將來木業又為其侵奪矣。計自戰爭時。其人紛紛而入本省。充當軍隊。乘此時而私人。侵佔木業。者數倍于軍隊。未戰爭之前。日人向無在內伐木。偶有見之。定必逐之他往。蓋欲存木業為日人工業之基礎而已。至今無論何處。俱有日人樹田公司在焉。吾言非虛。乃樹林部某著名人員對與余談論。隨該人員示余以記錄部。指出日人在何處佔有伐木廠若干。總共約有四十廠之數。除所報告之外。尚有許多。在公地開設。吾之記此。不過備為日後反對東亞在公地做工。以作証據而已。然日人工廠開設之地。昔為政府公有。今轉售諸私人。不在政府權限管轄之內。畧日人伐樹者在各山共有六百之數。而華人供此職者。有二百七十五名。至沿岸各處伐木製瓦仔者。未登載于此記錄之內。此項數亦以百計。吾轉問該員。日人如何侵佔伐木之業。是否伊等對於此業彼精于吾人者乎。答云非也。伊等以對於此業。為全球上工業之最劣。余又問。既不如我。何得霸佔此業。彼答云。價廉。且較白人當工。時期畧多。其人不能用機器。祇能用馬。吾又問何不特請白人機師乎。彼答其人欲請白人司機。但白人不欲與之當工。且日人採伐。其妻必與之同往。甚至舉家同往。婦女勤于操作。若男子一般。與白人大異云。

承受理聲明

啟者日溫河景先生所佔 Spelling Man 埠市比鄰餐館之股份及歷年利益傢私什物樓地一切自願將其名下之股壹概退出 Spelling Cafe。餐館承回的於九月八號在狀師樓交易清楚倘溫河景先生有欠到親朋或個人會項等數目等情祈預日與他理明逾期不報與市比鄰餐館無涉自後仍用舊名義營業將來生意盈虧不干溫河景先生之事特此聲明 十年 八月廿五號 市比鄰餐館特啟

致公總堂特告

為催繳事照得年捐一項藉以維持會務為衛生行政經費凡屬會員均應繳納已有成案各分堂已照章繳納源源而來復金門三堂三次懇親會暨本章程第三章履行徵收以六月一日以前為期之限期十二月一日以前繳清當年經費等因今已逾期仰各分堂執事查有會員未繳納者從速開收隨收隨付而外交薪金一項尤關重要亦望如數繳納斯會費有賴勿勿緩延是所切盼此告 駐維城加拿大教公總堂

補錄五月八號都朗度埠龍岡公所喬遷慶各團體敬贈珍品

都朗度埠龍岡公所來函云前五月八號本公所行喬遷慶典。蒙各團體與四姓昆仲贈送珍品甚多。本公所同人。是日設筵謝席。設於鎮南中華二大酒樓。席中獻酬交錯。來賓有李君實履。叙漢代四太偉人。能結合團體。匡扶漢室。繼有各團體代表各抒偉論。當時鼓掌之聲。達於樓外。時已入夜。賓主盡歡。而散。此因在事諸人。當時有事。遠未逮。登報佈告。今補錄之。閱者見諒。

▲將茲各界團體與四姓昆仲贈送珍品物陳列

城埠關崇衛 祝壽 捐油燈十元
寶陽會館 廣海聯合會 懇親軒書社 聯聯一對
坎運順埠南京餐館 橫屏
華商俱樂部 李龍西 商務總會 黃江夏 李敦宗公所
致公堂 林西河堂 憲政會 聯一對
雲華埠名義堂 賀金十元 橫額 祝詞
趙信啓 約和 信良 惠君 橫額 祝詞
勝卡頓埠劉英 昌隆號 關國安 張培哀 橫額
新會龍泉劉張兄弟 大鏡屏一座
海宴公所鏡屏
鳳倫堂福福四幅
岡州會館橫額
國民黨花鏡
麥始興堂花鏡
南陽房花鏡
美以美花鏡
張清河堂洋燈
張景惠 子田 文慶 文質 錫流 瓊紹 文柳
盛格 榕濂 悅沾 安格 文信 和沾 炳活 聯俊
同送大橫額壹幅
美國山姐姑 祝詞 賀金十元 橫額 祝詞
美國大埠 祝詞 賀金四十 橫額 祝詞
美國紐約 祝詞 賀金二十 橫額 祝詞
美國亞市 祝詞 賀金二十 橫額 祝詞
美國會館 祝詞 賀金二十 橫額 祝詞
美國沙市 祝詞 賀金十三元
維城張德亮 祝詞
宛地埠 祝詞 賀金十五元 祝詞
維城 祝詞 賀金十五元 祝詞
非比埠 祝詞 賀金十五元 祝詞
山巴爾埠 祝詞 賀金十五元 祝詞
列必埠 祝詞 賀金十五元 祝詞
水慎埠 祝詞 賀金十五元 祝詞
滿地埠 祝詞 賀金十五元 祝詞
都城埠 祝詞 賀金十五元 祝詞
都城埠 祝詞 賀金十五元 祝詞
趙宗壇 祝詞 賀金十五元 祝詞

繳來大埠城埠總堂年捐芳名

域名利

司徒煥棠 周道燭 關崇浩 廖先治 胡富和 陳孔策
陳軍 李肖能 吳澤茂 趙仲燮 蔣百勝 趙德
司徒大鵬 司徒其 周家阜 周廣照 周南發 鄧益業
趙仰南 李樂 李宗 李永饒 馮祖 張有波
周均 周貴連 周水 周健 林文 黃景仰
伍郁林 李郁光 李觀蘭 盧安 胡福祿 林森
林華 陳宗寬 岑福 李潤奕 鍾啓然 胡彩
梁仁羣 林紹慶 周連瑞 阮能 鍾燦 周甲
周乾 李業 李持 周阿旋 湯阿會 王阿福
林舉堯 蔣木 張節山 黃文慎 張德興 黃錫三
何漢 馮連山 司徒如 林舉儀 黎進卿 陳森
劉德鉅 伍亭 林二女 林保安 劉錫華 鍾勝華
鍾長勝 梁悅康 林聖惠 鄭斗 譚寄生 鄭全
羅衍 周煥 周培生 周松養 劉灼維 周煥
周宗 高萬安 馬和友 周南 區德沃 黃昌利
雲高華
周世堯 劉來 孔容生 湯保 鄧忠衍 劉周佑
趙孟 陳化 蔣欽鏡 馬維德 黃千 余祖
余宜 曾興 陳長靈 鄭文錦 何子全 趙卓權
簡觀苗 方文瀾 市密地 戚林傾 廖帝 許寅
陳明達 張嘉 梁煜 鄭國宋 黎登
馬觀 元 黃仲二元 陳盈元 李和一元
不城文
楊金寬 方邦 陳文煥 李萬濟 楊榮耀 馮榮
劉樂 李贊 陳凌文 曾安 湯義賢 湯萬
林芝田 楊少華 楊超 曾煉 李長 蘇章
方文彩 葉潤 黃有祺 曾增 林興 陳兆文
楊榮參 曾柏堯 葉振 李葵西 以上每名一元
黃祖植 劉厚德 每名城埠五毫
王祥現 每名城埠五毫 各埠芳名餘容續登

代表團公 勸收捐 啟事

啟者頃接登報市篤致公分堂函稱所發出李英馬安政兩義兄之捐部經已日久所繳者仍屬寥寥而李馬兩君恐難久候求即催收俾他早日旋東等情按此理合佈告仰各分堂一體知悉無論捐助多寡將部繳回是所切盼十年八月十九日 城埠致公總堂啟

催繳捐部 佈告

啟者頃接登報市篤致公分堂函稱所發出李英馬安政兩義兄之捐部經已日久所繳者仍屬寥寥而李馬兩君恐難久候求即催收俾他早日旋東等情按此理合佈告仰各分堂一體知悉無論捐助多寡將部繳回是所切盼十年八月十九日 城埠致公總堂啟

祖國新聞

東報討論蒙問題之將來

東京時事新報云 前者赤塔政府 向中國政府要求 出兵蒙古 討伐反過激派溫格爾...

俄新黨佔據恰庫後之蒙訊

赤塔軍佔領恰庫後 北京政府已開閣議 曾發電于駐赤塔委員沈崇勛 大要係命其向赤塔政府嚴重交涉...

陳光遠強姦民意

江西督軍陳光遠 自到任以來 對於輿論 壓抑不遺餘力 人民集會 固絕對取締...

台山

余標禮秘授學 古齋 精究卜易 小批八字一元...

金門致公

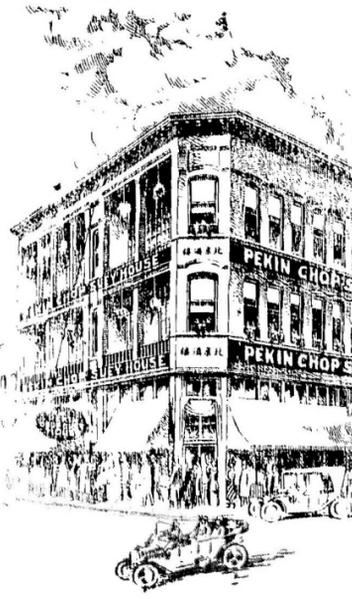
通告事 本總堂為籌建廣州九祖紀念祠事發起有年...

泰利押告白

啓者本押因各股東志願別業將所存架之各項貨物...

北京酒樓特別廣告

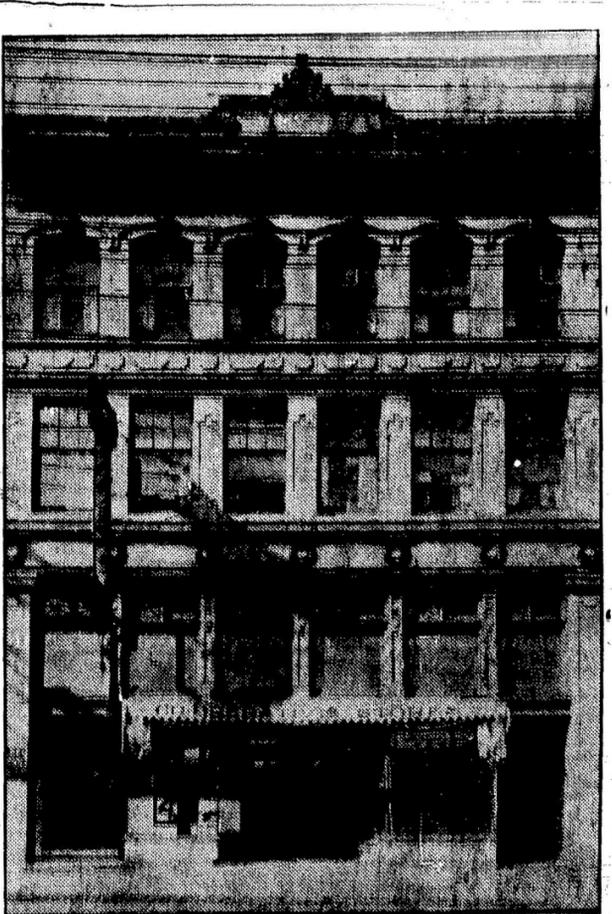
北海傾樽。京倉儲粟。酒釀甘泉。樓高得月。會東北之名流...



Pekin Chop Suey, 79 Market Alley, Vancouver, B.C.

總堂收到山城第壹期年捐名列

- 馬源盛 馮萬彰 馬大宗 許椿心 丘百開 鄭忠信 吳其 盧齊長 鄭炳垣 鄒元...



樓宇出售廣告 有樓全座座落有片打街門牌四十一號...

新軍鐵路有限公司佈告

啓者查本公司第三屆董事及監察人任期計至本年十二月底期滿...

黃賢三種花柳奇難雜症

駐城多利地街五百四十四號自製黃丹丸散專治花柳...

上好麻包出賣

本店現有大批上好麻包最合裝薯仔及麥谷之用...

新軍鐵路總 陳宜禧謹啓

中華民國十年八月一日

士商有代沽來函代商利權從優

Wong Y. Sam 544 Commercial St. Victoria, B.C.

久潤不能全愈丸每樽銀五元

▲茶每則銀一元 ▲美人脫衣每盒銀二元

本報承印中西文件精製立巴圖章

新軍鐵路總 陳宜禧謹啓

中華民國十年八月一日

姚樹南醫花柳百病天下無雙

膏丹丸散經驗異常
統治花柳搜骨丹 每盒五圓
五淋白濁止痛丸 每盒四圓
三參補腎丸 每盒五圓
鞭茸補腎丸 每盒五圓

此丸乃老前輩傳授秘法由來已久... 功效神速... 凡患此症者... 宜早服之... 以免後患... 誠濟世之良藥也。

花柳科



本局設在美洲大埠市... 專治花柳百病... 藥到病除... 凡患此症者... 宜早服之... 以免後患... 誠濟世之良藥也。

1056 STOCKTON ST. P. O. Box 2257
 San Francisco Cal. U.S.A.

廿餘年花柳症一掃而清
 姚樹南先生... 專治花柳百病... 藥到病除... 凡患此症者... 宜早服之... 以免後患... 誠濟世之良藥也。

此丸乃老前輩傳授秘法由來已久... 功效神速... 凡患此症者... 宜早服之... 以免後患... 誠濟世之良藥也。

萬應搜骨丹

此丹專治花柳百病... 功效神速... 凡患此症者... 宜早服之... 以免後患... 誠濟世之良藥也。

神效如神

此藥專治花柳百病... 功效神速... 凡患此症者... 宜早服之... 以免後患... 誠濟世之良藥也。

1056 STOCKTON ST. P. O. Box 2257
 San Francisco Cal. U.S.A.

北京雜貨公司新張廣告
 設在加蘭街門牌一三二九號專做中西福食生菓瓜菜土產雜貨新張伊始志在推廣生意取價從廉貨選美品以求副僑胞光顧之盛意仰我同胞希為注意是荷

Pekin Groceries Company, 1329 Granville St., Vancouver, B. C.

寓客注意
 本旅館開設有年各界人士旅寄者感稱便利內有房百餘間有冷熱水洗滌另有電話機利用現定價每客位一宿收銀一元以上至下者收銀一元每定房一星期取價由五元以上此佈

萬家生佛救世靈丹
 此丹專治花柳百病... 功效神速... 凡患此症者... 宜早服之... 以免後患... 誠濟世之良藥也。

1056 STOCKTON ST. P. O. Box 2257
 San Francisco Cal. U.S.A.

金山華英書公司
 本公司專辦華英文各種書籍發行中西華信箋俱全按印中西文件精製筆墨圖章(貨單印便函索即寄)●貴客光顧付費自理

San Kee & Co., 147 Keefer St., Vancouver, B. C.

中西文廚書寶鑑每部七元五
黃軫章歐美廚書內容最佳每部四元五
麻糖製法每部二元 十部十五元

美盛金銀首飾
 MEE SHING 53 Pender St. East Vancouver, B. C.
 本號設在片打街門牌五十三號專造金銀首飾特聘超等雕鑲工匠巧造中西時款花樣器皿俱備十足金銀貨真價實如假包換 僑胞光顧特別歡迎

司理人鄧湛隆啟

麗生號金銀首飾
 LAI SANG CO. 492 Carrall Street Tel. Sey. 8479 P. O. Box 586 VANCOUVER, B. C.
 本號在溫哥華卡車街門牌已開十有餘年所有金銀首飾等件莫不與精細久經各界僑胞信仰稱頌坊上仍未及週知特登廣告為僑胞心光顧是盼

雲高華三記號啟

劉日初醫生自製搜骨丹丸散膏丹
 此丹專治花柳百病... 功效神速... 凡患此症者... 宜早服之... 以免後患... 誠濟世之良藥也。

補腎丸 每瓶一元
搜骨丹 每瓶一元
五淋白濁止痛丸 每瓶四角
三參補腎丸 每瓶五角
鞭茸補腎丸 每瓶五角

Dr. LAU YIT CHO 538 GAITHER AVENUE
 寓在金山大埠街門牌五百〇一號